

Note

(1) *Session ordinaire 1998-1999.*

Chambre des représentants.

Documents parlementaires. — Proposition de loi, n° 2123/1. — Texte adopté en séance plénière et transmis au Sénat, n° 2123/2.

Annales parlementaires. — Discussion et adoption. Séance du 22 avril 1999.

Sénat.

Documents parlementaires. — Projet transmis par la Chambre des représentants, n° 1-1407/1. — Rapport, n° 1-1407/2. — Texte adopté en séance plénière, n° 1-1407/3.

Annales parlementaires. — Discussion et adoption. Séance du 29 avril 1999.

Nota

(1) *Gewone zitting 1998-1999.*

Kamer van volksvertegenwoordigers.

Parlementaire stukken. — Voorstel van wet, nr. 2123/1. — Tekst aangenomen in plenaire vergadering en overgezonden aan de Senaat, nr. 2123/2.

Parlementaire Handelingen. — Bespreking en aanneming. Vergadering van 22 april 1999.

Senaat.

Parlementaire stukken. — Ontwerp overgezonden door de Kamer van volksvertegenwoordigers, nr. 1-1407/1. — Verslag, nr. 1-1407/2. — Tekst aangenomen in plenaire vergadering, nr. 1-1407/3.

Parlementaire Handelingen. — Bespreking en aanneming. Vergadering van 29 april 1999.

F. 99 — 1313

[C - 99/21217]

23 MARS 1999. — Arrêté royal modifiant, en ce qui concerne le cadre organique de l'Institut royal des Sciences naturelles de Belgique, l'arrêté royal du 6 avril 1995 fixant le cadre organique du personnel des établissements scientifiques fédéraux relevant du Ministre qui a les Services fédéraux des affaires scientifiques, techniques et culturelles dans ses attributions

ALBERT II, Roi des Belges,

A tous, présents et à venir, Salut.

Vu l'article 107, alinea 2 de la Constitution;

Vu l'arrêté royal du 6 avril 1995 fixant le cadre organique du personnel des établissements scientifiques fédéraux relevant du Ministre qui a les Services fédéraux des affaires scientifiques, techniques et culturelles dans ses attributions, notamment l'article 7, modifié par les arrêtés royaux du 16 décembre 1997 et 9 janvier 1998;

Considérant la nécessité de rendre pair le nombre d'emplois dans le cadre organique de l'Institut royal des Sciences naturelles de Belgique appartenant au 1^{er} degré de la hiérarchie des grades fixés en vue de l'application des lois sur l'emploi des langues en matière administrative, et la nécessité de globaliser les emplois prévus au sein dudit cadre;

Vu l'avis de l'Inspection des Finances, donné le 23 juillet 1998;

Vu l'accord de Notre Ministre du Budget, donné le 1^{er} février 1999;

Vu l'accord de Notre Ministre de la Fonction publique, donné le 1^{er} février 1999;

Vu l'avis motivé du 9 septembre 1998 émis par le Comité de concertation de base de l'Institut royal des Sciences naturelles de Belgique;

Sur la proposition de Notre Ministre de la Politique scientifique,

Nous avons arrêté et arrêtons :

Article 1^{er}. A l'article 7 de l'arrêté royal du 6 avril 1995 fixant le cadre organique du personnel des établissements scientifiques fédéraux relevant du Ministre qui a les Services fédéraux des affaires scientifiques, techniques et culturelles dans ses attributions, modifié par l'arrêté royal du 16 décembre 1997 et par l'arrêté royal du 9 janvier 1998 est modifié comme suit :

1° le § 1^{er} est remplacé par la disposition suivante :

« § 1^{er}. Le cadre organique de l'Institut royal des Sciences naturelles de Belgique est fixé comme suit :

1° Personnel scientifique :

Niveau 1

Directeur (degré I)	1
Chef de département (degré II)	6
Chef de section (degré III)	9
Attaché ou assistant ou premier assistant ou chef de travaux ou chef de travaux agréé	33
Total.....	49

N. 99 — 1313

[C - 99/21217]

23 MAART 1999. — Koninklijk besluit tot wijziging, wat de personeelsformatie van het Koninklijk Belgisch Instituut voor Natuurwetenschappen betreft, van het koninklijk besluit van 6 april 1995 tot vaststelling van de personeelsformatie van de federale wetenschappelijke instellingen die ressorteren onder de Minister tot wiens bevoegdheid de Federale diensten voor wetenschappelijke, technische en culturele aangelegenheden behoren

ALBERT II, Koning der Belgen,

Aan allen die nu zijn en hierna wezen zullen, Onze Groet.

Gelet op artikel 107, tweede lid, van de Grondwet;

Gelet op het koninklijk besluit van 6 april 1995 tot vaststelling van de personeelsformatie van de federale wetenschappelijke instellingen die ressorteren onder de Minister tot wiens bevoegdheid de Federale diensten voor wetenschappelijke technische en culturele aangelegenheden behoren, inzonderheid op artikel 7, gewijzigd bij de koninklijke besluiten van 16 december 1997 en 9 januari 1998;

Overwegende dat het noodzakelijk is om in de personeelsformatie van het Koninklijk Belgisch Instituut voor Natuurwetenschappen een even aantal betrekkingen vast te stellen voor de graden behorend tot trap I van de hiërarchie der graden vastgesteld met het oog op de toepassing van de wetten op het gebruik van de talen in bestuurszaken, en dat het noodzakelijk is de betrekkingen waarin genoemde personeelsformatie voorziet, samen te voegen;

Gelet op het advies van de Inspectie van Financiën, gegeven op 23 juli 1998;

Gelet op het akkoord van Onze Minister van Begroting, gegeven op 1 februari 1999;

Gelet op het akkoord van Onze Minister van Ambtenarenzaken, gegeven op 1 februari 1999;

Gelet op het met redenen omkleed advies van 9 september 1998 uitgebracht door het Basisoverlegcomité van het Koninklijk Belgisch Instituut voor Natuurwetenschappen.

Op de voordracht van Onze Minister van Wetenschapsbeleid,

Hebben Wij besloten en besluiten Wij :

Artikel 1. In artikel 7 van het koninklijk besluit van 6 april 1995 tot vaststelling van de personeelsformatie van de federale wetenschappelijke instellingen die ressorteren onder de Minister tot wiens bevoegdheid de Federale diensten voor wetenschappelijke, technische en culturele aangelegenheden behoren, gewijzigd bij het koninklijk besluit van 16 december 1997 en bij het koninklijk besluit van 9 januari 1998, wordt gewijzigd als volgt :

1° § 1 wordt vervangen door de volgende bepaling :

« § 1. De personeelsformatie van het Koninklijk Belgisch Instituut voor Natuurwetenschappen wordt vastgesteld als volgt :

1° Wetenschappelijk personeel :

Niveau 1

Directeur (trap I)	1
Hoofd van een departement (trap II)	6
Hoofd van een afdeling (trap III)	9
Attaché of assistent of eerstaanwezend assistent of werkleider of werkleidergeaggreerde	33
Totaal.....	49

2° Personnel titulaire de grades particuliers :		2° Personeel titularis van bijzondere graden :	
Niveau 1		Niveau 1	
Ingénieur industriel ou ingénieur industriel principal ou ingénieur industriel-chef de service		Industrieel ingenieur of eerstaanwezend industrieel ingenieur of industrieel ingenieur-hoofd van dienst.....	
	6		6
Total.....		Totaal	
	6		6
Niveau 2+		Niveau 2+	
Programmeur ou chef programmeur		Programmeur of hoofdprogrammeur	
	2		2
Total.....		Totaal.....	
	2		2
3° Personnel adjoint à la recherche :		3° Toegevoegd vorsingspersoneel :	
Niveau 2+		Niveau 2+	
Technicien spécialisé de la recherche ou chef technicien spécialisé de la recherche		Gespecialiseerd technicus der vorsing of gespecialiseerd hoofdtechnicus der vorsing	
	15		15
Total.....		Totaal.....	
	15		15
Niveau 2		Niveau 2	
Premier chef technicien de la recherche		Eerste hoofdtechnicus der vorsing	
	2		2
Chef technicien de la recherche		Hoofdtechnicus der vorsing	
	4		4
Total		Totaal.....	
	6		6
Niveaux 2 à 4		Niveaus 2 tot 4	
Garçon de laboratoire ou technicien adjoint de la recherche ou technicien de la recherche		Laboratoriumbediende of adjunct-technicus der vorsing of technicus der vorsing.....	
	73		73
Total.....		Totaal.....	
	73		73
4° Personnel de gestion		4° Beheerspersoneel :	
Niveaux 2 à 4		Niveaus 2 tot 4	
Ouvrier ou ouvrier qualifié ou premier ouvrier qualifié		Werkman of geschoold werkman of eerste geschoold werkman.....	
	25		25
Total		Totaal.....	
	25		25
Total général		Algemeen totaal	
	176 »;		176 »;
2° le § 5 est supprimé.		2° § 5 wordt geschrapt.	

Art. 2. Le présent arrêté entre en vigueur le premier jour du mois qui suit celui au cours duquel il aura été publié au *Moniteur belge*

Art. 3. Notre Ministre de la Politique scientifique est chargé de l'exécution du présent arrêté.

Donné à Bruxelles le 23 mars 1999.

ALBERT

Par le Roi :

Le Ministre du Budget,
H. VAN ROMPUY

Le Ministre de la Politique scientifique,
Y. YLIEFF

Art. 2. Dit besluit treedt in werking de eerste dag van de maand volgend op die gedurende welke het in het *Belgisch Staatsblad* is bekendgemaakt.

Art. 3. Onze Minister van Wetenschapsbeleid is belast met de uitvoering van dit besluit.

Gegeven te Brussel, 23 maart 1999.

ALBERT

Van Koningswege :

De Minister van Begroting,
H. VAN ROMPUY

De Minister van Wetenschapsbeleid,
Y. YLIEFF